

- Inicio
- Coloquio Internacional /Colloque international
- Circulaire

## **Circulaire**

Oficina Web UGR

### **Colloque**

## **« La terminologie grammaticale du français : émergences et transpositions, traductions et contextualisations »**

**SEHEL -Départements de français et d'espagnol (UGR)-  
DILTEC-GRAC (université Sorbonne nouvelle)  
25 et 26 Avril 2013**

Circulaire n° 2

**Chers/chères collègues**

En tant que comité d'organisation, nous vous envoyons une série de précisions concernant le colloque, pour que tout se déroule comme prévu

## **PROGRAMME**

Le programme scientifique aura lieu le jeudi 25 avril et le vendredi 26 avril, en séances de 9h-13h30 et 16h30-18h30. Une conférence d'ouverture est prévue jeudi 25 (J. Gómez Asencio) et une conférence de clôture vendredi après-midi (J.-Cl. Beacco). Sachez que vous disposez de 20' pour l'intervention (+ 10' pour les questions). En pièce jointe, nous vous envoyons le programme (provisoire) avec le détail des interventions.

## **TRANSPORT**

### **De l'aéroport vers Granada**

- Horaires des bus: Aeropuerto de Granada -> Granada

Sans horaire prédéterminé. Le départ du bus vers Granada se fait ½ heure après l'arrivée de chaque avion.

- Parcours: Aeropuerto -Gran Vía -Palacio Congressos-
- Prix: 3 euros (le taxi coûte à peu près 25€ pour le centre ville)

### **De Granada vers l'aéroport**

- Horarios de Autobuses: Granada -> Aeropuerto de Granada

Départ du Palacio de Congressos jusqu'à Aeropuerto de Granada (tous les jours de la semaine, samedi et dimanche compris : 05:20 h (sauf dimanche), 07:10 h, 08:15 h, 10:00 h, 11:00 h, 12:00 h, 13:00 h, 15:00 h, 16:00 h, 18:00 h, 19:00 h (sauf samedi), 20:00 h (sauf samedi)).

- Parcours : Palacio Congressos-Gran Vía-Aeropuerto
- Prix: 3 euros (le taxi coûte à peu près 25€ du centre ville)

▪ Pour accéder au Carmen de la Victoria :

- Lignes de bus 35 y 31.
- Parcours : Plaza nueva -Gran Vía-Albaicín

▪ Pour se rendre au Centro de Documentación científica (calle Rector López Argüeta)

- Ligne 5
- 20' à pied du centre ville /cathédrale/Plaza Isabel la Católica

- 30' -40' à pied du Carmen de la Victoria /ou bien en bus: líneas 31ou 35 et descendre à calle Gran Vía. Pour le retour, compter 10' de plus!

## LIEU:

Centro de Documentación científica  
Calle Rector Lopez Argüeta s/n  
Universidad de Granada

## PROGRAMME

Le programme scientifique aura lieu le jeudi 25 avril et le vendredi 26 avril, en séances de 9h-13h30 et 16h30-18h30. Une conférence d'ouverture est prévue jeudi 25 (J. Gómez Asencio) et une conférence de clôture vendredi après-midi (J.-Cl. Beacco). Nous vous détaillerons le programme des communications dans une prochaine circulaire. Sachez que vous disposez de 20' pour l'intervention (+ 10' pour les questions).

## MOYENS

Indiquez-nous de quels moyens informatiques vous avez besoin : vous aurez à votre disposition un ordinateur, un vidéo-projecteur, connexion wifi, avec logiciel word et power point 2003. Assurez-vous ainsi de la compatibilité de votre texte avec ces logiciels.

## LOGEMENT

Une série de participants ont choisi de loger à la Residencia Universitaria Carmen de la Victoria (Albaicín). Nous envoyons un mél personnel à chacun pour le confirmer.

- <http://carmendelavictoria.ugr.es/>
- tf. + 34956 223122
- Prix : 60€ chambre individuelle (66€ avec IVA) et 84€ en chambre double (92€40 avec IVA), en régime de pension complète (obligatoire)

Les repas de groupe se tiendront ici (jeudi et vendredi). Le prix du repas pour ceux qui ne logent pas est 10€

L'organisation dispose encore de quelques chambres (qu'on avait pré-réservées). Au cas où quelqu'un voudrait encore y loger, nous lui demandons de nous le faire savoir, en précisant le jour d'arrivée et de départ, et s'il s'agit de chambre simple/doublé.

Le paiement est fait de façon personnelle le jour du départ.

Autres possibilités de logement: <http://www.granadatur.com/guia-de-la-ciudad/alojamientos/>

## ACTIVITÉS COMPLÉMENTAIRES

Les activités d'accompagnement suivantes sont prévues:

- visite guidée au Monasterio S. Jerónimo (en face du Centro de Documentación científica, le 25 avril, à 18h30. Gratuit pour ceux qui sont inscrits au Colloque
- visite nocturne guidée à Alhambra, le vendredi 26 avril, à 22 h. Prix: 15€: 8€ ticket + 7€ guide

L'organisation dispose encoré de quelques billets d'entrée pour la visite guidée à l'Alhambra. Ceux qui sont intéressés, faites-le nous savoir (attribution par ordre d'arrivée des pétitions).

Si vous voulez réserver une visite individuelle de votre côté a la Alhambra, dans d'autres dates, faites-le d'ores et déjà, car il y a de sérieux problèmes de réservation.

- <http://www.alhambradegranada.org/es/info/ventadeentradasalhambra.asp>

## PAIEMENT DES DROITS D'INSCRIPTION

- Compte bancaire
  - Au nom de : SEHEL (Sociedad Española de Historia de las Enseñanzas Lingüísticas)
  - Banco de Santander. N° cuenta: 0049 -0923 -18 – 2210159511
  - Código SWIFT: BSCHESMM
  - Código IBAN: ES67 0049 0923 1822 1015 9511

Nous vous prions de faire un virement bancaire pour la Somme des droits d'inscriptions au Colloque (qui donnent droit à la publication correspondante, après l'avis favorable du Conseil scientifique, bien sûr) + visita à la Alhambra (si c'est le cas). C'est-a-dire:

- 60€ (inscription)

- 15€ (visite Alhambra)

Nous vous prions de garder le justificatif du virement bancaire pour le présenter lors de l'accueil du Colloque et de la remise des documents.

Si quelqu'un désire effectuer le paiement directement à l'accueil, il peut le faire également.

## **Bien cordialement**

**Javier Suso López**  
**Comité d'organisation -Université de Granada**

**En Granada, le 8 avril 2013**

|| Accesibilidad | Política de privacidad

CEI BIOTIC | © 2025 | Universidad de Granada

Oficina Web UGR